



# Storybooks Canada

[storybookscanada.ca](http://storybookscanada.ca)

Iba't ibang panahon / Le livre de la météo

Written by: Clare Verbeek, Them bani Diadia,

Zanele Buthelezi

Illustrated by: Sandra McDougall

Translated by: (tl) Arlene Avila, (fr) Hélène

This story originates from the African Storybook ([africanstorybook.org](http://africanstorybook.org)) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



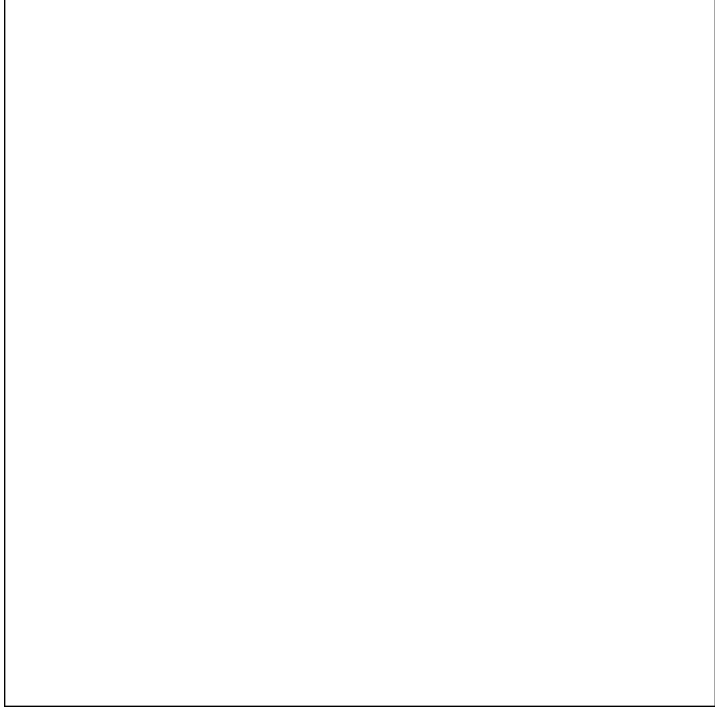
This work is licensed under a Creative Commons

[Attribution-NonCommercial 3.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0).

<https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0>



Iba't ibang panahon  
Le livre de la météo



✎ Clare Verbeek, Them bani Diadia, Zanele Buthelezi

👤 Sandra McDougall

✉ Arlene Avila

🗨️ Tagalog / French

📖 Level 1

(imageless edition)



Tag-araw.

...

Il fait sec.



Mainit ang panahon.

...

Le soleil est chaud.



Mahangin.

...

Il fait du vent.



Ngayon, nakikita ko na ang bahag-hari.

...

Je vois un arc-en-ciel.



Maulap.

...

Il y a des nuages.



May kulong.

...

Il y a du tonnerre.



Maginaw.

...

Il fait froid.



Maulan.

...

Il pleut.